

MS Rentrée 2018- Liste de fournitures - Sala de 4 Ingreso 2018 - Lista de materiales

cantidad/ quantité	artículo / article	observaciones / remarques
2	Placas de plastificado en frio (37x50cm)/plaques pour plastification à froid de documents (37x50cm)	
1	cuaderno hojas rayadas tapa dura rojo (48 hojas) tipo Rivadavia A5 cahier à rayures cartoné rouge (48 feuilles) "Rivadavia" A5	no ABC
1	carpeta nº 6 chata con solapas y elasticos / chemise nº6 plate, à rabats et élastiques	
1	carpeta de folios A4 de 80 páginas / porte-vues A4 80 pages	
4	marcadores gruesos punta redonda para pizarra blanca Edding o similar / feutres Edding ou similaire pour tableau blanc	2 negro, 2 azul o rojo o verde /2 noir, 2 bleu ou rouge ou vert
1	marcador grueso al alcohol punta redonda / feutre à l'alcool pointe ogive grosse.	Negro /noir
20	Folios transparentes A4/pochettes transparentes format A4	
1	plasticola transparente tipo Voligoma / colle transparente type "Voligoma"	grande / grande taille
4	foto carnet / photos d'identité	con nombre/ avec le prénom
1	pintorcito de plástico amplio con mangas largas (talle 6/8 años) / blouse large en plastique à manches longues (taille 6/8)	
1	caja de pañuelos de papel / boîte de mouchoirs en papier	
1	rollo de papel de cocina / rouleau de papier essuie-tout	
1	block de hojas blancas nº6 o A3 tipo EL NENE / bloc de papier blanc nº6 ou A3 EL NENE	Los varones/Les garçons
1	block de hojas de color N°6 o A3 CAPITOLIO / bloc de papier couleur N°6 ou A3 CAPITOLIO	Las niñas/Les filles
1	mochila de <u>tamaño grande (sin ruedas)</u> para guardar prendas y cuadernos cartable ou <u>sac à dos (sans roulettes)</u> de grande taille pour ranger cahier + vêtements	con nombre/ avec le prénom
1	1 almohada chiquita /1 petit coussin	con nombre/ avec le prénom
1	1 colchoneta (tipo yoga)/ 1 tapis (type yoga)	con nombre/ avec le prénom
1	muda de ropa con calzado que permanecerá todo el año en la mochila / vêtements de rechange et chaussures qui resteront toute l'année dans le sac à dos.	con nombre/ avec le prénom
Los materiales serán entregados en la sala el día de ingreso en una bolsa plástica con el nombre del niño. Le matériel sera remis en classe le jour de la rentrée dans un sac plastique au nom de l'enfant.		